The Berkovich realization for rigid analytic motives
Alberto Vezzani

To cite this version:
Alberto Vezzani. The Berkovich realization for rigid analytic motives. Journal of Algebra, 2019, 527, pp.30-54. 10.1016/j.jalgebra.2019.02.026. hal-03895755

HAL Id: hal-03895755
https://hal.science/hal-03895755
Submitted on 13 Dec 2022

HAL is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers.

L’archive ouverte pluridisciplinaire HAL, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d’enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.
THE BERKOVICH REALIZATION FOR RIGID ANALYTIC MOTIVES

ALBERTO VEZZANI

ABSTRACT. We prove that the functor associating to a rigid analytic variety the singular complex of the underlying Berkovich topological space is motivic, and defines the maximal Artin quotient of a motive. We use this to generalize Berkovich’s results on the weight-zero part of the étale cohomology of a variety defined over a non-archimedean valued field.

CONTENTS

1. Introduction 1
2. The Berkovich realization 3
3. The Berkovich realization as the maximal Artin quotient 7
4. Compatibility with the tilting equivalence 13
5. Compatibility with the étale realization 14
Acknowledgments 17
References 17

1. INTRODUCTION

One of the key features of any motivic theory over a field $k$ is the existence of realization functors, that is functors from the corresponding category of motives to some category of vector spaces (with further structure, if possible) that would produce and generalise regulator maps, comparison theorems and periods. In this paper, we will adopt the language of Morel-Voevodsky-Ayoub (mixed, étale, derived, with coefficients in $\Lambda$) motives $\mathbf{DA}_{\text{et}}(k, \Lambda)$. For an introduction to this language, we refer to [1, 3, 5, 21, 22, 35]. We will mostly be interested to the case $\Lambda \supset \mathbb{Q}$ so that adding transfers (and hence considering the categories $\mathbf{DM}(k, \Lambda)$ makes no difference in the theory (see [1] and [39]) under suitable hypotheses.

Whenever $k$ is a subfield of $\mathbb{C}$ one can consider the Betti realization (see [4]), the $\ell$-adic realizations [11] or the de Rham realization [6] (possibly enriched, see [33]). The well-known comparison theorems show that they are all equivalent, up to a change of coefficients. Among other things, these functors can be used to define motivic Galois groups [6], and some conjectural formal properties of them (say, being conservative on compact objects) reflect some deep geometrical facts of the theory of algebraic varieties (see [9]). We remark that the Betti and the de Rham cohomologies (as vector spaces, with no extra structure) can be extended to, and defined by means of the category of complex analytic motives $\mathbf{AnDA}(\mathbb{C}, \Lambda)$ (equivalent to $\mathbf{D}(\Lambda)$, see [4, Theorem 1.8]).

Whenever the characteristic of $k$ is positive, the array of possible realizations is more limited. There are $\ell$-adic realizations (but comparison theorems are not present in full generality) constructed in [11]. For $p$-adic realizations, a natural approach would consist in associating to a variety (more generally, a motive) over $k$ a rigid analytic “variety” (better saying, a rigid analytic motive) over complete valued field $K$ of characteristic 0 and residue equal to $k$, and then

\[\text{The author was supported by the ANR grant PERCOLATOR ANR-14-CE25-0002, the ANR grant PERGAMO ANR-18-CE40-0017 and a PEPS JCJC grant from INSMI (CNRS).}\]
using realization functors for such objects. The problem is hence transferred into producing realization functors for rigid analytic motives \( \text{RigDA}_{\text{ét}}(K, \Lambda) \). In [40] we constructed a de Rham-like realization, giving rise to the rigid realization on \( \text{DA}_{\text{ét}}(k, \Lambda) \). In [12] we construct the \( \ell \)-adic realizations compatible with the ones of \( \text{DA}_{\text{ét}}(k, \Lambda) \). In this article, we deal with a Betti-like realization functor. We will also show that it is not of the same nature as the previous ones (in particular, one can not expect it to be conservative).

The most naive approach, in analogy to the complex Betti realization constructed in [27], consists in considering the singular homology of the Berkovich space \( |X(C)|_{\text{Berk}} \) underlying the base change of rigid analytic variety \( X/K \) to a complete algebraically closed field \( C \). The first result of this paper is to show that this approach works, at least on the category of effective étale motives \( \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda) \) (see Theorem 2.16).

**Theorem 1.1.** There is a triangulated functor

\[ \mathbb{L}B^* : \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda) \to D(\Lambda) \]

such that, for any rigid analytic variety \( X \) and any \( n \in \mathbb{Z} \)

\[ H_n(\mathbb{L}B^* \Lambda(X)) \cong H_n^{\text{Sing}}(|X(C)|_{\text{Berk}}, \Lambda). \]

On the other hand, this (co)homology theory is unsatisfying in many respects. Indeed, Berkovich spaces are “too contractible”. For example, \( |G_m(C)|_{\text{Berk}} \) is (strongly) homotopically equivalent to a point, destroying therefore any information linked to monodromy and any hope to extend this realization to stable motives (obtained by formally inverting the Tate twist). On the other hand, some results of Berkovich [17] hint to the fact that this cohomology theory captures the weight-zero part of the other realizations, as he proves that for any algebraic variety \( X \) over a discretely valued \( K \) we have

\[ H^i_{\text{Sing}}(|X(C)|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell) \cong H^i_{\text{ét}}(X, \mathbb{Q}_\ell)_{0} \]

where the right hand side is the maximal sub-representation of \( H^i_{\text{ét}}(X, \mathbb{Q}_\ell) \) on which (a lift of) Frobenius acts by roots of unity. The main result of this paper is to provide the following motivic interpretation/generalization of these formulas (see Theorem 3.10).

**Theorem 1.2.** Let \( K \) be a complete valued field and \( \Lambda \) be a \( \mathbb{Q} \)-algebra. The functor \( \mathbb{L}B^* \) can be enriched with a Galois action, so that \( \mathbb{L}B^* \Lambda \) is an Artin motive. Also, for any motive \( M \in \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda) \) there exists a canonical map

\[ M \to \mathbb{L}B^* \Lambda \]

which is universal among maps from \( M \) to an Artin motive.

We point out that the result above implies not only the existence of a universal motivic Artin quotient (in the algebraic setting this is proved in [10, Corollary 2.3.3]) but also an explicit description of it in terms of Berkovich spaces: as an application, we can answer positively to a conjecture of Ivorra and Sebag [34] and generalize Berkovich’s formula (1) to analytic varieties (see Corollary 5.5) as follows.

**Corollary 1.3.** Let \( X \) be a quasi-compact rigid analytic variety (or more generally, a compact rigid analytic motive) over a non-archimedean field \( K \) with a finite residue field. We have the following isomorphism:

\[ H^i_{\text{Sing}}(|X(C)|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell) \cong H^i_{\text{ét}}(X, \mathbb{Q}_\ell)_{0}. \]

In Section 2 we prove Theorem 1.1 also in its simplicial variant (without coefficients) and in Section 3 we prove Theorem 1.2. In Section 4 we show that the previous results are compatible with the motivic tilting equivalence of [41] defined whenever \( K \) is perfectoid, while in Section 5 we deduce the formulas (1) via the étale realization functors.
2. The Berkovich realization

From now on, we consider a fixed base valued field $K$ as follows.

Assumption 2.1. We let $K$ be a field which is complete with respect to a non-trivial multiplicative valuation (of rank 1) $|| \cdot ||: K \to \mathbb{R}_{\geq 0}$.

The aim of this first section is to define a functor from the category of additive étale motives of rigid analytic varieties $\text{RigDA}^{\text{eff}}(K, \Lambda)$ to the derived category of $\Lambda$-modules, such that the complex associated to the motive of a variety $X$ computes the singular (co-)homology of the Berkovich space $|X|_{\text{Berk}}$ with coefficients in $\Lambda$.

In order to define our functor, we will simply use the universal property of the categories of (effective, without transfers) motives, which we will now briefly recall in a more general setting for the convenience of the reader. All the results appear in [25] (for the simplicial case) and in [20] (for the case of complexes of presheaves) and we refer to these sources for definitions and proofs.

Definition 2.2. Let $C$ be any small category. We can endow the category $\text{ChPsh}(C, \Lambda)$ of complexes of presheaves of $\Lambda$-modules on $C$] with the projective model structure, for which cofibrations and weak equivalences are defined point-wise. This defines a model category $U_{\text{Ch}}(\Lambda)$ which is universal in the following sense.

Proposition 2.3 ([20, 25]). Let $\gamma: C \to D$ be any functor, and suppose $D$ is endowed with a $[\Lambda$-enriched] model category structure. There exists a Quillen functor $L: U_{\text{Ch}} \to D$ such that the induced triangle

$$
\begin{array}{ccc}
C & \xrightarrow{\gamma} & D \\
\downarrow y & & \downarrow L \\
UC & & \\
\end{array}
$$

is commutative up to a weak equivalence $L \circ y \Rightarrow \gamma$. Moreover $L$ is unique up to a contractible choice.

Suppose now that $C$ is endowed with a Grothendieck topology $\tau$ and a choice of an object $I$. Under some hypotheses, we can consider the Bousfield localization of $UC$ and $U_{d_{y}}C$ with respect to $\tau$-hypercovers and $I$-homotopy, in the following sense.

Definition 2.4. Let $T$ be a dense set of $\tau$-hypercovers. Consider the set of arrows $S$ in $UC$ [resp. $U_{d_{y}}C$] given by

$$
S = \{ \text{hocolim } h(U_{\bullet})[i] \to h(X)[i] : (U_{\bullet} \to X) \in T, i \in \mathbb{Z} \} \cup \\
\{ h(X \times I)[i] \to h(X)[i] : X \in C, i \in \mathbb{Z} \}.
$$

The [dg-enriched] Bousfield localization of $UC$ with respect to $S$ will be denoted it by $UC(\tau, I)$ [resp. $U_{d_{y}}C(\tau, I)$].

The model categories above still enjoy a universal property, by composing Proposition 2.3 with the universal property of localizations.
Proposition 2.5 ([20] Corollary 5.14). Let $\gamma : C \to D$ be any functor, and suppose $D$ is endowed with a $[\Lambda$-enriched] model category structure. The Quillen functor $L$ of Proposition 2.3 factors over $\mathcal{U}(C)/(\tau, I)$ [resp. $\mathcal{U}_{dg}(C)/(\tau, I)$] whenever $\gamma(X \times I) \to \gamma(X)$ is a weak equivalence and $\text{holim} \gamma(U) \cong \gamma(X)$ for each $\tau$-hypercover $U \to X$ in $C$.

Remark 2.6. Thanks to its universal property, the construction of $\mathcal{U}(C)/(\tau, I)$ is functorial on the triples $(C, \tau, I)$ in some suitable sense.

Remark 2.7. One may omit the choice of the object $I$ and consider only the localization with respect to $\tau$. In this case, the category $\mathcal{U}(C)/(\tau)$ [resp. $\mathcal{U}_{dg}(C)/(\tau)$] is Quillen equivalent to the categories of simplicial [resp. complexes of] sheaves over $C$ endowed with its local model structure (see [3] Corollary 4.4.22). In particular, one can replace $C$ by a $\tau$-dense full subcategory without changing the homotopy category. We remark that the homotopy category $\text{Ho}(\mathcal{U}_{dg}(C)/(\tau))$ is then equivalent to the (unbounded) derived category $D(\text{Sh}_\ast(C, \Lambda))$ of sheaves of $\Lambda$-modules.

Example 2.8. Suppose we take $C = \text{Sm}/k$ the category of smooth varieties over a field $k$. We can endow it with the étale topology and we can select $I$ to be the affine line $A^1_k$. The homotopy category $\text{Ho}(\mathcal{U}_{dg}(\text{Sm}/k)/(\text{ét}, A^1_k))$ is the category of effective Voevodsky motives without transfers $DA_{\text{eff}}(k, \Lambda)$.

Example 2.9. Consider $C$ resp. $C'$ to be the category of finite étale extensions resp. finite Galois extensions of a field $K$ and endow them with the étale topology. The two homotopy categories are canonically equivalent to $D\text{Sh}(\text{Et}/K, \Lambda)$ which we will denote by $D_{\text{ét}}(K, \Lambda)$ following [7].

We recall the following classical statement.

Proposition 2.10 ([7] Remark 1.21). Fix a separable closure $C$ of $K$. The category $\text{Sh}_{\text{ét}}(K, \Lambda)$ is equivalent to the category of continuous $\text{Gal}(C/K)$-representations by means of the functor

$$\sigma^\ast : \mathcal{F} \mapsto \lim_{L \subset C, L/K \text{ finite Galois}} \mathcal{F}(L).$$

In particular, the category $D_{\text{ét}}(K, \Lambda)$ is equivalent to the derived category of the (semi-simple) category of continuous $\Lambda$-representations of $\text{Gal}(K^{\text{sep}}/K)$.

Along this article, we will adopt Huber’s notations for rigid analytic varieties, fully faithfully embedded in the category of adic spaces (see [32]). For any Tate algebra $R$ we will write $\text{Spa}R$ for the space $\text{Spa}(R, R^\ast)$. For a rigid analytic variety $X$, the underlying topological space $|X|$ is a spectral space. It coincides with the sober topological space associated to the G-topos of Tate (see [32] 1.1.11). It has a maximal Hausdorff quotient $|X|_{\text{Berk}}$ which coincides with Berkovich’s definition (see [14]) of the topological space of an analytic variety ([32] Lemma 8.1.8 and Proposition 8.3.1]). We will use this last topological space to define our realization functor, as its properties are more akin to the classical complex situation.

Example 2.11. Suppose we take $C = \text{RigSm}/K$ the category of smooth rigid analytic varieties over $K$ (see [19]). We can endow it with the étale topology (defined in [32]) and we can select $I$ to be the closed disc $B^1 = \text{Spa}K(\mathcal{T})$. The homotopy category $\text{Ho}(\mathcal{U}_{dg}(\text{RigSm}/K)/(\text{ét}, B^1))$ is the category of rigid analytic Ayoub motives (effective, étale, without transfers) $\text{RigDA}_{\text{ét}}(K, \Lambda)$ (see [8]). Whenever $K$ is perfect, we can also consider the Frobenius-$\text{ét}$-topology, that is the one generated by étale covers and the relative Frobenius maps. In this case we obtain the category $\text{RigDA}_{\text{Frob}^\text{ét}}(K, \Lambda)$. By means of Remark 2.7 in the construction we can replace the category $\text{RigSm}/K$ with its full subcategory of quasi-compact smooth varieties $\text{RigSm}^{qc}/K$ (or even, the one of smooth affinoid varieties) without changing the motivic category.
Remark 2.12. We will mostly be interested in the case \( \mathbb{Q} \subset \Lambda \). In this setting, the category of motives with transfers \( \text{RigDM}_{\text{eff}}^{\text{eff}}(K, \Lambda) \) defined in [8] is canonically equivalent to \( \text{RigDA}_{\text{Frob}}^{\text{eff}}(K_{\text{perf}}, \Lambda) \) where \( K_{\text{perf}} \) is the completed perfection of \( K \) (see [39] and [42], Proposition 5.20). One can therefore rephrase the main theorems of this article in terms of \( \text{RigDM}_{\text{eff}}^{\text{eff}}(K, \Lambda) \).

We now prove the existence of the simplicial version of the Berkovich realization. Here, we endow the category of topological spaces \( \text{Top} \) with the classical Quillen model structure, see [30] Section 2.4.

**Proposition 2.13.** The functor \( X \mapsto |X|_{\text{Berk}} \) induces a Quillen model structure

\[
\mathcal{U} \text{Psh}(\text{RigSm} / K) / (\text{ét}, I) \rightleftarrows \text{Top}.
\]

If \( K \) is perfect, the adjunction above descends to

\[
\mathcal{U} \text{Psh}(\text{RigSm} / K) / (\text{Frob ét}, I) \rightleftarrows \text{Top}.
\]

**Proof.** We first prove that \( B^* \) sends the maps \( U_\bullet \rightarrow X \) to weak equivalences, for any \( \text{étale} \) hypercover \( U_\bullet \) of \( X \). To this aim, by [26] Theorem 8.6 it suffices to show that \( \coprod_{i \in I} |U_i|_{\text{Berk}} \cong \coprod_{i \in I} |U_i|_{\text{Berk}} \) for any finite set of rigid varieties \( \{U_i\}_{i \in I} \) (which is obvious) and that \( \mathbb{L}B^*(\text{hocolim} U_\bullet) \cong \mathbb{L}B^*(\text{Top}) \) where \( U_\bullet \) is a split basal \( \text{étale} \) hypercover of \( X \). This means in particular that:

(i) \( U_0 \) is representable, and \( U_0 \rightarrow X \) is \( \text{étale} \) surjective.

(ii) There exists a representable presheaf \( N_k \) for each \( k \) such that \( U_i = \coprod_{\sigma} N_\sigma \) where \( \sigma \) runs among surjections \( [i] \rightarrow [k] \) in the simplex category \( \Delta \) with variable \( k \), and \( N_\sigma \) is a copy of \( N_k \).

We warn the reader that we constantly abuse notation by indicating with \( U \) both a space and the presheaf it represents.

As we already remarked, the functor \( B^* \) preserves coproducts. In particular, the simplicial object \( |U_\bullet|_{\text{Berk}} \) is also a split simplicial topological space, that is, it enjoys property (ii) with “topological space” in place of “representable presheaf”.

The homotopy colimit functor is the left derived Quillen functor of the \( \text{colim} \) functor, targeting the category \( \text{Top} \), endowed with usual Quillen model structure, from the diagram category \( \text{Top} \), endowed with the induced Reedy model structure. By the “topological trick” of Dugger-Isaksen [27] Theorem A.7 this homotopy colimit is weakly equivalent to the one computed with respect to the Strøm model category structure on \( \text{Top} \) (for which all objects are fibrant and cofibrant, and weak equivalences are actual homotopy equivalences) and the induced Reedy model structure on \( \text{Top} \).

Since \( |U_\bullet|_{\text{Berk}} \) is split, we deduce that it is Strøm-cofibrant in \( \text{Top} \). In particular, its homotopy colimit coincides with its colimit, which is in turn isomorphic to

\[
\text{coeq} \left( |U_1|_{\text{Berk}} \rightleftharpoons |U_0|_{\text{Berk}} \rightleftharpoons \left( |U_0|_{\text{Berk}} \rightleftharpoons |X|_{\text{Berk}} \rightleftharpoons |U_0|_{\text{Berk}} \).
\]

On the other hand, by definition of an \( \text{étale} \) hypercover, the map \( |U_1|_{\text{Berk}} \rightarrow |U_0 \times_X U_0|_{\text{Berk}} \) is surjective (see [16] Lemma 5.11). The same is true for the map \( |U_0 \times_X U_0|_{\text{Berk}} \rightarrow |U_0|_{\text{Berk}} \times |X|_{\text{Berk}} \rightarrow |U_0|_{\text{Berk}} \) (see [31] Lemma 3.9(i)). We deduce that the maps of the diagram above factor over \( E := |U_0|_{\text{Berk}} \times |X|_{\text{Berk}} \rightarrow |U_0|_{\text{Berk}} \). The map \( U_0 \rightarrow X \) is an \( \text{étale} \) cover, and hence \( |U_0|_{\text{Berk}} \rightarrow |X|_{\text{Berk}} \) is a quotient map of topological spaces (see [16] Lemma 5.11), with respect to the equivalence relation \( E \). The coequalizer above is then simply \( |U_0|_{\text{Berk}} \rightarrow |X|_{\text{Berk}} \) as wanted.

We now assume \( K \) is perfect of positive characteristic and we prove that \( B^* \) sends the relative Frobenius maps \( X^{(1)} \rightarrow X \) to weak equivalences. This follows at once since the relative
Frobenius map induces actually a homeomorphism $|X^{(1)}| \cong |X|$. This implies that the functor $B^*$ factors over the Frob\textsuperscript{ét}-localization.

We now claim that the left derived functor $\mathbb{L}B^*$ sends the maps $\pi_X : X \times \mathbb{B}^1 \to X$ to isomorphisms, i.e. that $|X \times \mathbb{B}^1|_{\text{Berk}} \to |X|_{\text{Berk}}$ is a weak equivalence in Top. This follows from Berkovich’s results about the contractibility of the disc [14, Theorem 6.1.4] and [16, Corollary 8.7(ii)]. The result then follows from Proposition 2.5. □

Remark 2.14. We denote by $|X|$ the topological space underlying a rigid analytic variety (following Huber). If $U \to X$ is an étale cover, then the map $|U| \to |X|$ is open and surjective, and hence a quotient map. This shows that the functor $|·|$ induces a Quillen functor from $\mathcal{sPsh}(\text{RigSm}/K)$ to Top factoring over the étale localization. On the other hand, the topological space $|\mathbb{B}^1|$ is not weakly contractible, and hence this functor does not factor over motivic category.

Remark 2.15. Any Nisnevich square induces a cover of Huber spaces which admits locally a section (see [8, Remark 1.2.4]). The proof of the Nisnevich descent is therefore simpler, and it substantially coincides with the archimedean version of Proposition 2.13 proven in [27].

Theorem 2.16. Let $\Lambda$ be a ring. There is a Quillen adjunction

$$B^* : (\text{Ch Psh(} \text{RigSm}/K, \Lambda)/\text{ét, } \mathbb{B}^1) \rightleftarrows \text{Ch}(\Lambda) : B_*$$

inducing an adjunction:

$$\mathbb{L}B^* : \text{RigDA}_{\text{eff}}^\text{ét}(K, \Lambda) \rightleftarrows \text{D}(\Lambda) : \mathbb{R}B_*.$$  

If $K$ is perfect, the adjunction above descends to $\text{RigDA}_{\text{Frob\textsuperscript{ét}}}(K, \Lambda)$. Moreover, for any rigid analytic variety $X$ and any $n \in \mathbb{Z}$ we have

$$\mathbb{L}B^*\Lambda(X) \cong C_{\text{Sing}}(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda)$$

where $C_{\text{Sing}}$ denotes the singular complex. In particular

$$H_n(\mathbb{L}B^*\Lambda(X)) \cong H_n^{\text{Sing}}(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda).$$

Proof. For simplicity, we directly assume that $K$ is perfect. We consider the functor $B : \text{RigSm}/K \to \text{Ch}(\Lambda)$ given by $X \mapsto C_{\text{Sing}}(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda)$. It induces a Quillen adjunction from $\mathcal{U}_{\text{dg}}\text{RigSm}/K \to \text{Ch}(\Lambda)$ and we want to show that it factors over the (Frob\textsuperscript{ét}, $\mathbb{B}^1$)-localization.

The functor $\text{Sing} : \text{Top} \to \text{sSet}$ mapping each topological space to its singular simplicial complex is an part of an exact Quillen equivalence of model categories. We then deduce from Proposition 2.13 that the functor $B : X \mapsto \text{Sing}(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda)$ induces a Quillen adjunction $\mathcal{U}\text{RigSm}/K \rightleftarrows \text{sSet}$ factoring over the (Frob\textsuperscript{ét}, $\mathbb{B}^1$)-localization.

We now consider the left Quillen functor $\mathcal{N}\Lambda : \text{sSet} \to \text{Ch}(\Lambda)$ induced by the composition of the $\Lambda$-enrichment $\text{sSet} \to s\Lambda\text{-Mod}$ followed by the Dold-Kan functor $s\Lambda\text{-Mod} \to \text{Ch}(\Lambda)$. It gives rise to the following commutative diagram of left Quillen functors

$$
\begin{array}{ccc}
\mathcal{U}\text{RigSm}/K & \xrightarrow{B} & \text{sSet} \\
\downarrow & & \\
\mathcal{U}_{\text{dg}}\text{RigSm}/K & \xrightarrow{\mathcal{N}\Lambda} & \text{Ch}(\Lambda)
\end{array}
$$

Since the functor on top factors over the (Frob\textsuperscript{ét}, $\mathbb{B}^1$)-localization, we deduce that the bottom functor does as well. On the other hand, we remark that this functor is the one induced by mapping an object $X$ of $\text{RigSm}/K$ to $\mathcal{N}\Lambda(\text{Sing}(|X|_{\text{Berk}}))$ which is canonically isomorphic to $B(X)$ therefore proving our claim. □
Remark 2.17. By replacing simplicial sets with spectra in the construction of $\mathcal{U}C$ one can deduce from the previous result the existence of the Berkovich realization

$$LB^*: \text{RigSH}_{\text{eff}}^\ast(K) \rightleftarrows \text{SH}: \mathbb{R}B_*$$

for the category of effective (anabelian) motives $\text{RigSH}_{\text{eff}}^\ast(K)$ (see [8, Definition 1.3.2]) with values in the stable homotopy category $\text{SH}$ (see [28]).

Having defined a realization from a category of motives, it is natural to see what sort of cohomology theory arises from it. As a matter of fact, this cohomology theory turns out to be quite pathological, as the two following remarks explain.

Remark 2.18. The Quillen pair of Theorem 2.16 does not descend to the stable category of motives, the one constructed from $\text{RigDA}_{\text{eff}}^\ast(K, \Lambda)$ by inverting the Tate twist in a universal way (see [8, Chapter 2]). Indeed, the object defining the Tate twist $[\text{Spa} K \langle T \pm 1 \rangle]/*$ is mapped to the zero complex since $* \to |\text{Spa} K \langle T \pm 1 \rangle|_{\text{Berk}}$ is a homotopy equivalence (see [16]).

Remark 2.19. Let $k$ be the residue field of $K$. By means of [8, Definition 1.4.12] we can define the category $\text{FormSH}_{\text{eff}}^\ast(K^\circ)$ of motives of formal schemes over $K^\circ$. The special fiber functor and the generic fiber functor define triangulated functors (see [8, Remark 1.4.25])

$$\text{DA}_{\text{et}}^\ast(k, \Lambda) \rightleftarrows \text{FormDA}_{\text{et}}^\ast(K^\circ, \Lambda) \to \text{RigDA}_{\text{et}}^\ast(K, \Lambda)$$

the first one being an equivalence by [8]. By composition, we obtain in particular a cohomological realization

$$\text{DA}_{\text{et}}^\ast(k, \Lambda) \rightleftarrows \text{FormDA}_{\text{et}}^\ast(K^\circ, \Lambda) \to \text{RigDA}_{\text{et}}^\ast(K, \Lambda) \xrightarrow{LB^\ast} \mathbb{D}(\Lambda)$$

which is surprising at first sight: it looks as if it defined a cohomology with $\mathbb{Z}$-coefficients for varieties in positive characteristic (by taking $\Lambda = \mathbb{Z}$). This is not quite the case. Indeed, since rigid analytic varieties with good reduction are contractible (see [16]), the composite realization above coincides with the one induced by the functor mapping a connected smooth variety $\bar{X}$ to the trivial topological space. In particular, the homology theory on connected smooth algebraic varieties over $k$ obtained through the composite realization is

$$H_\ast(\bar{X}) = \begin{cases} 
\Lambda & \text{if } i = 0 \\
0 & \text{if } i > 0
\end{cases}$$

3. The Berkovich Realization as the Maximal Artin Quotient

From now on, we make the following assumption:

Assumption 3.1. We suppose that $\Lambda$ is a $\mathbb{Q}$-algebra. Fix a separable closure $K^{\text{sep}}$ of $K$ and let $C$ be its completion.

The first aim of this section is to enrich the realization constructed in Theorem 2.16 into a functor taking values in Galois representations.

We recall some crucial results of Berkovich on the singular cohomology of Berkovich spaces that we list below.

Proposition 3.2. Let $X$ be a smooth quasi-compact rigid analytic variety over $K$.

(i) $H_i^\text{Sing}(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda) \cong H^i(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda)$ and they have finite dimension.

(ii) There is a finite Galois extension $L$ such that $H^i(|X_L|_{\text{Berk}}, \Lambda) \cong H^i(|X_{L'}|_{\text{Berk}}, \Lambda)$ for each field extension $L'/L$.

(iii) If $L/K$ is a finite Galois extension then $|X|_{\text{Berk}} \cong \text{Gal}(L/K) \backslash |X_L|_{\text{Berk}}$ and $H^i(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda) \cong H^i(|X_L|_{\text{Berk}}, \Lambda)^{\text{Gal}(L/K)}$. 

7
We finally define $B$ whose homology is by $[36$, Theorem 3.15(1) and 3.15(6)] and by Proposition 3.2 isomorphic with the same symbol the corresponding object in $\text{Ch Sh}$ by Corollary 10.1] to get the second point. The third point follows from $[14$, Proposition 1.3.5] Remark 3.4 (they are levelwise Galois-acyclic) hence it is also étale fibrant. We deduce that it can also be defined as the Galois action of $B$ over $\text{Ch Psh}$. The skeleton of a rigid analytic variety of good reduction is a point). □

**Definition 3.3.** We let $\text{Gal} / K$ be the category of finite Galois extensions of $K$ inside $K^{\text{sep}}$. For any smooth quasi-compact variety $X$ and any $F$ in $\text{Gal} / K$, we remark that the complex of $\Lambda$-modules $C_{\text{Sing}}(\|X_F\|_{\text{Berk}}, \Lambda)$ comes equipped with a canonical continuous action of $\text{Gal}(K^{\text{sep}} / K)$. Since $\mathbb{Q} \subset \Lambda$, it is a complex of acyclic Galois representations. We denote with $B_F(X)$ the induced object of $\text{Ch Sh}_{\text{et}}(\text{Gal} / K, \Lambda)$:

$$B_F(X) : \text{Spec } L \mapsto C_{\text{Sing}}(\|X_F\|_{\text{Berk}}, \Lambda)^{\text{Gal}(K^{\text{sep}} / L)}.$$ We finally define $B_{\text{Gal}(K)}(X)$ to be $\text{holim}_{F \in \text{Gal}} B_F(X)$ in $\text{Ch Psh}(\text{Gal} / K, \Lambda)$. We denote with the same symbol the corresponding object in $\text{Ch Sh}_{\text{et}}(\text{Gal} / K, \Lambda) \cong \text{Ch Sh}_{\text{et}}(\text{Et} / K, \Lambda)$ (see Example 2.12).

**Remark 3.4.** In the definition of $B_{\text{Gal}(K)}(X)$ we use a homotopy limit over the complexes obtained with finite Galois extensions rather than taking the singular complex of $\|X_C\|$. This is akin to the situation considered by Quick $[37$, Section 3].

**Remark 3.5.** The object $B_{\text{Gal}(K)}(X)$ is a homotopy limit of the étale-fibrant complexes $B_F(X)$ (they are levelwise Galois-acyclic) hence it is also étale fibrant. We deduce that it can also be computed directly in $\text{Ch Sh}_{\text{et}}(\text{Gal} / K, \Lambda)$ as a homotopy limit of the complexes of sheaves $B_F(X)$.

**Remark 3.6.** Let $L$ be in $\text{Gal} / K$. The functor $ev_L : \mathcal{F} \mapsto \mathcal{F}(L)$ from $\text{Ch Psh}(\text{Gal} / K, \Lambda)$ to $\text{Ch}(\Lambda\text{-Mod})$ is exact and preserves homotopy limits. Moreover, the collection of functors $\{ev_L\}_{L \in \text{Gal} / K}$ reflects the weak equivalences (that is, a map $\mathcal{F} \to \mathcal{G}$ is a weak equivalence if and only if all maps $\mathcal{F}(L) \to \mathcal{G}(L)$ are quasi-isomorphisms). This follows from the very definition of the projective model structure that we put on $\text{Ch Psh}(\text{Gal} / K, \Lambda)$.

**Proposition 3.7.** The sheaf $B_{\text{Gal}(K)}(X)$ corresponds to the continuous Galois representations $H_i^{\text{Sing}}(\|X_C\|_{\text{Berk}}, \Lambda)$ by means of the equivalence given in Proposition 2.16.

**Proof.** By construction we have

$$B_{\text{Gal}(K)}(X)(L) = (\text{holim}_F B_F(X))(L) \cong \text{holim}_F (B_F(X)(L)) \cong \text{holim}_F (C_{\text{Sing}}(\|X_F\|_{\text{Berk}}, \Lambda)^{\text{Gal}(F / L)})$$

whose homology is by $[36$, Theorem 3.15(1) and 3.15(6)] and by Proposition 3.2 isomorphic to $\lim_i H_i^{\text{et}}(\|X_F\|_{\text{Berk}}, \Lambda)^{\text{Gal}(K^{\text{sep}} / L)} \cong H_i(\|X_C\|_{\text{Berk}}, \Lambda)^{\text{Gal}(K^{\text{sep}} / L)}$ (we again used the fact that $\mathbb{Q} \subset \Lambda$). □

We are now ready to enrich the Berkovich realization with a Galois action. We recall that by Example 2.11 the motivic category $\text{RigDA}_{\text{et}}^\text{aff}(K, \Lambda)$ can be equivalently defined out of the full subcategory $\text{RigSim}_{\text{aff}} / K$ of $\text{RigSim} / K$ whose objects are quasi-compact smooth varieties.
Proposition 3.8. The functor $B_{\text{Gal}(K)}^\ast : \text{RigSm}^{\text{qc}} / K \to \text{ChSh}_{\text{ét}}(K, \Lambda)$ induces a Quillen adjunction

$$B_{\text{Gal}(K)}^\ast : (\text{Ch Psh}(\text{RigSm} / K, \Lambda)) / (\text{ét}, \Bbb{B}^1) \rightleftarrows \text{ChSh}_{\text{ét}}(K, \Lambda) : B_{\text{Gal}(K)}^\ast$$
and hence an adjunction:

$$\mathbb{L}B_{\text{Gal}(K)}^\ast : \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda) \rightleftarrows D_{\text{ét}}(K, \Lambda) : \mathbb{R}B_{\text{Gal}(K)}^\ast.$$  

If $K$ is perfect, the adjunction above descends to $\text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{Frob ét}}(K, \Lambda)$.  

Proof. By Proposition 2.5 it suffices to prove that the functor $B_{\text{Gal}(K)}^\ast : \mathcal{U}_d\text{g}(\text{RigSm}^{\text{qc}} / K \to \text{Ch Sh}(\text{Gal} / K, \Lambda) \cong \mathcal{U}_d\text{g}(\text{Gal} / K)$ sends the maps in the set $S$ of Definition 2.4 to weak equivalences. By Remark 3.6 we can fix a Galois extension $L / K$ and check that the composite functor

$$\mathcal{U}_d\text{g}(\text{RigSm}^{\text{qc}} / K \to \text{Ch Sh}(\text{Gal} / K, \Lambda) \cong \mathcal{U}_d\text{g}(\text{Gal} / K)$$

sends the maps in the set $S$ to weak equivalences. On the other hand, we remark that by definition the functor above is the one induced by $X \mapsto \text{holim}_F C_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda)_{\text{Gal}(K^{\text{sep}} / L)}$. This last complex is canonically quasi-isomorphic to $C_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda)$ as the following sequence of isomorphisms shows, where we let for simplicity $F \supset L$ (we repeatedly use the hypothesis $\mathbb{Q} \subset \Lambda$ and Proposition 3.2):

$$H^i(\text{Sing}(|X|, \Lambda)_{\text{Gal}(K^{\text{sep}} / L)}) \cong H^i_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda)_{\text{Gal}(K^{\text{sep}} / L)} \cong H^i_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda)^{\text{Gal}(K^{\text{sep}} / L)} \cong H^i_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda)^{\vee} \cong H^i_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda)^{\vee} \cong H^i_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda) \cong H^i(\text{Sing}(|X|, \Lambda)).$$

We already proved that the functor $X \mapsto C_{\text{Sing}}(|X|, \Lambda)$ factors over the $(\text{Frob ét}, \Bbb{B}^1)$-localization in Theorem 2.16 hence the set $S$ is sent to weak equivalences, as claimed.  

We recall that there is another adjunction between the categories above but defined in the opposite direction: it is the pair induced by the inclusion of the small site into the big site $\iota : \text{Et} / K \to \text{RigSm} / K$ giving rise to:

$$\mathbb{L}\iota^\ast : D_{\text{ét}}(K, \Lambda) \rightleftarrows \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda) : \mathbb{R}\iota^\ast.$$  

Definition 3.9. The objects in the essential image of $\mathbb{L}\iota^\ast$ are called Artin motives, and the full subcategory they form is denoted by $\text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda)_0$ (or $\text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{Frob ét}}(K, \Lambda)_0$).

Theorem 3.10. Let $\Lambda$ be a $\mathbb{Q}$-algebra. The inclusion of Artin motives in effective rigid analytic motives over $K$

$$\text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda)_0 \subset \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{ét}}(K, \Lambda)$$

admits a left adjoint $\omega : \mathbb{L}\iota^\ast \circ \mathbb{L}B_{\text{Gal}(K)}^\ast$. In particular, for any motive $M$ the map

$$M \mapsto \omega_0 M$$

is universal among maps from $M$ to an Artin motive. If $K$ is perfect, the same is true with respect to the category $\text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{Frob ét}}(K, \Lambda)$

In other words, we want to prove the following result.

Theorem 3.11. Let $\Lambda$ be a $\mathbb{Q}$-algebra. The functor $\mathbb{L}B_{\text{Gal}(K)}^\ast$ on étale motives (or Frob ét-motives if $K$ is perfect) is a left adjoint to the functor $\mathbb{L}\iota^\ast$ and the unit map $\mathbb{L}B_{\text{Gal}(K)}^\ast \mathbb{L}\iota^\ast \Rightarrow \text{id}$ is invertible.
Proof of Theorem 3.10 from Theorem 3.11. By definition, the category $\text{RigDA}^{\text{eff}}_{\eta}(K, \Lambda)_0$ is the essential image of $L_{\eta}^*$ which is fully faithful given that $L_{B_{\text{Gal}(K)}}^* L_{\eta}^* \cong \text{id}$. The two categories are then equivalent, and the adjunction pair of Theorem 3.10 can be deduced from the one of Theorem 3.11. □

Remark 3.12. The content of the previous results does not lie in the existence of a left adjoint functor $\omega_0$ which could be proved with purely categorical methods (see [13, Chapter 5]) but rather in its explicit description through Berkovich spaces. This produces interesting applications, see Section 5.

We prove Theorem 3.11 in several steps. We start by checking the last claim.

Proposition 3.13. There is an invertible natural transformation $L_{B_{\text{Gal}(K)}}^* \circ L_{\eta}^* \cong \text{id}$.

Proof. Let $L$ be a fixed finite Galois extension of $K$. The object $L(B_{\text{Gal}(K)} \circ \eta)^* (\Lambda(L))$ is the following complex:

$$\text{holim}_F C_{\text{Sing}}(\{|\text{Spa}(L \otimes_K F)|, \Lambda\}) \cong \text{holim}_F C_{\text{Sing}}(\bigsqcup_{\text{Hom}(L,F)} |*|, \Lambda) \cong \bigoplus_{\text{Hom}(L,C)} \Lambda$$

which is canonically isomorphic, as a Galois representation, to $\lim_{F} \Lambda(\text{Spec } L)(F)$ hence the claim. □

We recall that an object $X$ of a triangulated category is compact if $\text{Hom}(X, -)$ commutes with direct sums.

Proposition 3.14. Let $F: T \to T'$ and $G: T' \to T$ be triangulated functors commuting with direct sums between triangulated categories $T$ and $T'$ generated (as triangulated categories with small sums) by a set of compact objects $K$ and $K'$ respectively. Suppose that $F(X)$ is compact for each $X \in K$ and that there is an invertible transformation $F \circ G \cong \text{id}$. In order to prove that $F$ is a left adjoint to $G$ it suffices to prove

$$\text{Hom}(X[n],GY) \cong \text{Hom}(FX[n],Y)$$

where $n$ varies in $\mathbb{Z}$ and where $X$ and $Y$ vary in $K$ and $K'$ respectively.

Proof. The invertible transformation gives rise to a bi-functorial map

$$\text{Hom}(X, GY) \to \text{Hom}(FX, FGY) \cong \text{Hom}(FX, Y).$$

We want to show it is invertible for all $X$ and $Y$ by knowing it is invertible for a set of compact generators of the two categories, and their shifts.

Fix an object $X$ in the chosen class of compact generators $K$ and let $C$ be the full subcategory of $T'$ whose objects $Y$ are such that (2) is invertible for all $n$. Let $Y_1$ and $Y_2$ be in $C$ and pick a distinguished triangle

$$Y_1 \to Y_2 \to C \to$$

By the map of long exact sequences

$$\begin{align*}
\text{Hom}(X, GY_1) & \to \text{Hom}(X, GY_2) \to \text{Hom}(X, GC) \to \text{Hom}(X, GY_1[1]) \\
\sim & \sim \text{Hom}(FX, Y_1) \to \text{Hom}(FX, Y_1) \to \text{Hom}(FX, C) \to \text{Hom}(FX, Y_1[1])
\end{align*}$$
we deduce that $C$ is also in $C$. Let now $\{Y_i\}_{i \in I}$ be a class of objects in $C$. As $F$ maps compact objects to compact objects, and both $F$ and $G$ commute with direct sums we deduce:

$$\text{Hom}(X, G \bigoplus_i Y_i) \cong \text{Hom}(X, \bigoplus_i G Y_i) \cong \bigoplus_i \text{Hom}(X, G Y_i) \cong \bigoplus_i \text{Hom}(XF, Y_i) \cong \text{Hom}(XF, \bigoplus_i Y_i).$$

We have then showed that $C$ is closed both under direct sums and under cones, and it contains a family of generators for $T'$ and hence it coincides with it.

We have then showed that for a class of compact generators $X$, the functor $Y \mapsto \text{Hom}(X, GY)$ is corepresentable by $FX$. It suffices to invoke \cite[Lemma 5.6]{11} to conclude.

\[\square\]

**Proposition 3.15.** Suppose $\mathbb{Q} \subset \Lambda$. The object $\Lambda[n]$ is $\mathbb{B}^1$-local (even Frobenius-$\mathbb{B}^1$-local if $K$ is perfect) in $\text{Ch Sh}_{\text{et}}(\text{RigSm} / K, \Lambda)$ and for any motive $\Lambda(X)$ of a smooth rigid analytic variety $X$, we have $\text{Hom}(\Lambda(X), \Lambda[n]) \cong H^\text{eff}_\text{Sing}([X]_{\text{Berk}}, \Lambda)$.

**Proof.** The fact that $H^n_{\text{et}}(X, \Lambda) = H^n(|X|, \Lambda)$ follows from \cite[Remark 4.2.6-1]{23}. By overconvergence \cite[Proposition 8.2.6]{32} we obtain $H^n_{\text{et}}(|X|, \Lambda) \cong H^n(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda)$ which coincides with its singular cohomology (see Proposition \[3.2.1]{8}). We already proved the homotopy invariance of singular cohomology in Proposition \[2.13]{11}. It is also Frobenius-invariant as the Frobenius induces a homeomorphism on $[X]_{\text{Berk}}$.

\[\square\]

We are finally ready to prove Theorem \[3.11]{3.71}

**Proof of Theorem 3.11.** The functors $\mathbb{L}t^*$ and $\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)$ send compact objects to compact objects and commute with direct sums. By means of Propositions \[3.13]{3.13}, \[3.14]{3.14} and \[8. Theorem 1.2.34]{8}, it suffices to show that

$$\text{Hom}(\Lambda(X)[n], \mathbb{L}t^*\Lambda(Y)) \cong \text{Hom}(\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)\Lambda(X)[n], \Lambda(Y))$$

whenever $X$ is a connected, smooth quasi-compact rigid analytic variety and $Y = \text{Spa} K'$ is Galois over $\text{Spa} K$. We can consider the following Quillen adjunction (extending to Frobeniustmotes too)

$$\mathbb{L}e^*_K / K : \text{RigDA}^{\text{eff}}(K, \Lambda) \rightleftarrows \text{RigDA}^{\text{eff}}(K', \Lambda) : \mathbb{R}e^{K'/K}_*$$

arising from the base change functor $\text{RigSm} / K \rightarrow \text{RigSm} / K'$. From the equivalences

$$\text{Hom}(\Lambda(X)[n], \mathbb{L}t^*\Lambda(Y)) \cong \text{Hom}(\mathbb{L}e^*_K / K\Lambda(X)[n], \mathbb{L}e^*_K / K\mathbb{L}t^*\Lambda(Y))^{\text{Gal}(K'/K)}$$

$$\cong \text{Hom}(\mathbb{L}e^*_K / K\Lambda(X)[n], \mathbb{L}t^*\mathbb{L}e^*_K / K\Lambda(Y))^{\text{Gal}(K'/K)}$$

and

$$\text{Hom}(\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)\Lambda(X)[n], \Lambda(Y)) \cong \text{Hom}(\mathbb{L}e^*_K / K\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)\Lambda(X)[n], \mathbb{L}e^*_K / K\mathbb{L}e^*_K / K\Lambda(Y))^{\text{Gal}(K'/K)}$$

$$\cong \text{Hom}(\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K')\mathbb{L}e^*_K / K\Lambda(X)[n], \mathbb{L}e^*_K / K\Lambda(Y))^{\text{Gal}(K'/K)}$$

we then deduce that we can prove (3) up to a finite Galois extension of the base field. In particular, we can assume that $Y \cong \Lambda \otimes \mathbb{N}$ or even $Y \cong \Lambda$.

We first remark that by Proposition \[3.2]{3.2} and Proposition \[5.7]{5.7} we have

$$\text{Hom}(\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)\Lambda(X)[n], \Lambda) \cong H^n_{\text{Sing}}([X]_{\text{Berk}}, \Lambda)^{\text{Gal}(K^{\text{op}}/K)} \cong H^n_{\text{Sing}}([X]_{\text{Berk}}, \Lambda).$$

This also coincides with $\text{Hom}(X[n], \Lambda)$ by means of Proposition 3.15 proving the statement.

\[\square\]
Remarque 3.16. Nous supposons maintenant que $K$ est parfait et nous laissons $k$ être son corps résiduel. Dans le contexte algébrique, la adjonction de Théorème 3.10 est étudiée dans [10, Section 2.3] et [11, Section 2.2]. Nous allons montrer que le foncteur de Remarque 2.19 (dans sa version avec transferts) est compatible avec les foncteurs $\omega_0$ dans le sens que le carré suivant est commutatif:

$$
\begin{array}{ccc}
\text{DM}\underset{\text{ét}}{\text{eff}}(k, \Lambda) & \longrightarrow & \text{RigDM}\underset{\text{ét}}{\text{eff}}(K, \Lambda) \\
\downarrow_{\omega_0} & & \downarrow_{\omega_0} \\
\text{D}_{\text{ét}}(k, \Lambda) & \longrightarrow & \text{D}_{\text{ét}}(K, \Lambda)
\end{array}
$$

Pour prouver cette adjonction, nous pouvons vérifier la compatibilité des foncteurs adjoints. Nous rappelons que le foncteur en haut est défini par le foncteur spécial localisé à des fibres spéciales. Arguant comme dans la preuve de Théorème 3.11, il suffit de montrer que pour un schéma géométriquement connexe, le foncteur de Remarque 3.16 (induisant une équivalence) et le foncteur fibre générique défini sur les motifs de schémas formels.

Remarque 3.17. Comme $\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)$ descend à la localisation de Frobenius, nous pouvons déduire de l'adjonction ci-dessus que les objets $\iota^* M$ sont locaux par Frobenius et donc $\text{RigDA}\underset{\text{ét}}{\text{eff}}(K, \Lambda)_0 \cong \text{RigDA}\underset{\text{ét}}{\text{eff}}(K, \Lambda)_0$. Nous allons noter sans ambigüité cette catégorie avec $\text{RigDA}\underset{\text{ét}}{\text{eff}}(K, \Lambda)_0$.

Remarque 3.18. En tant que corollaire du Théorème 3.10, nous obtenons que si $\mathbb{Q} \subseteq \Lambda$, le foncteur $\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)$ est un foncteur adjoint de la discrétisation $\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)$ donné par $\Lambda \mapsto \Lambda(K)$. Cela signifie que comparant les adjonctions des deux côtés, il suffit de vérifier que $\mathbb{L}(\iota)^*_{\text{Gal}(K)} \circ \mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K) \cong \mathbb{L}B^*$ qui suit de l'isomorphisme $H^i(|X_L|_{\text{Berk}}, \Lambda)^{\text{Gal}(L/K)} \cong H^i(|X|_{\text{Berk}}, \Lambda)$ de Proposition 3.2.

Remarque 3.19. Soit $K^{\text{perf}}$ la perfection complétée de $K$. Nous remarquons que la restriction de l'adjonction dans (4) à des motifs de Artin est une équivalence, car les deux catégories ont les mêmes groupes de Galois. Nous remarquons que $\mathbb{L}e^*_{K^{\text{perf}}/K} \circ \mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K) \cong \mathbb{L}B^*$ et $\mathbb{L}e^*_{K^{\text{perf}}/K}$. En effet, les deux espaces $|X_K|_{\text{Berk}}$ et $|X_{K^{\text{perf}}}|_{\text{Berk}}$ sont effectivement homeomorphes, par [14, Proposition 1.3.5(ii)].

Nous rappelons que plus un objet $X$ d'une catégorie triangulée est compact si $\text{Hom}(X, -)$ commute avec des sommes directes. Des exemples de motifs compacts dans $\text{RigDA}\underset{\text{ét}}{\text{eff}}(K, \Lambda)$ sont des motifs de variétés algébriques rigides sur $K$ (voir [8, Proposition 1.2.34]) et des motifs attachés à la catégorie analytique de variétés algébriques sur $K$ (ils sont dualisables dans la catégoriestable, par [8, Lemma 1.3.29 and Lemma 2.5.30] donc des motifs compacts. Ils sont également compacts dans la catégorie effective par le Théorème de Cancellation de [8, Corollary 2.5.49]). La subcatégorie pleine de ces objets dans la catégorie $\mathbf{T}$ sera notée $\mathbf{T}^\text{cp}$.

Proposition 3.20. La adjonction du Théorème 3.10 se rétrécit aux objets compacts définissant un foncteur adjoint

$$
\omega_0 : \text{RigDA}_{\text{ét}}(K, \Lambda)^{\text{cp}} \rightarrow \text{RigDA}_{\text{eff}}(K, \Lambda)_0^{\text{cp}}
$$

au foncteur inclusion. Si $K$ est parfait, la même est vraie pour le foncteur adjoint défini sur $\text{RigDA}_{\text{ét}}(K, \Lambda)$.

Démonstration. Il suffit de montrer que les foncteurs $\mathbb{L}\iota^*$ et $\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)$ sendent un ensemble de générateurs compacts des deux catégories à des objets compacts. Pour $\mathbb{L}\iota^*$ ceci est immédiat. Pour $\mathbb{L}B^*_\text{Gal}(K)$ ce fait se déduit des Propositions 3.2 and 3.7. 

□

12
Remark 3.21. The functors $\mathbb{L}B_{\text{Gal}(K)}^*$ and $\omega_0$ defined above are tensorial, with respect to the monoidal structure on rigid analytic motives (see [3] Propositions 4.2.76 and 4.4.63)]. Indeed, it suffices to check that for two rigid analytic varieties $X$ and $Y$ over $K$ the singular complex with $\mathbb{Q}$-coefficients $C_{\text{Sing}}([X \times Y]_C)$ is quasi-isomorphic to $C_{\text{Sing}}([X]_C) \otimes C_{\text{Sing}}([Y]_C)$. This follows from [16] Corollary 8.7] and the usual Künneth formula for singular homology.

Remark 3.22. The fact that we are dealing with the category $\text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda)$ (and not simply with $\text{RigSH}_{\text{ét}}^\text{eff}(K)$) and the hypothesis $\mathbb{Q} \subset \Lambda$ are used in this section several times: for example, in order to deduce properties of the functor $L \mapsto C_{\text{Sing}}([X_L], \Lambda)$ (related to homology) out of the properties of singular co-homology of Berkovich spaces (see Definition [3,3] as well as to invoke the result of [23] in Proposition [3,15].

4. Compatibility with the tilting equivalence

Suppose now that $K$ is a perfectoid field of characteristic 0 (that is, a complete valued field of mixed characteristic $(0, p)$ endowed with a non-discrete valuation, such that Frobenius is surjective on $\mathcal{O}_K/p$ see [38] Definition 3.1]) and $\mathbb{Q} \subset \Lambda$. Under such hypotheses, we can define a perfect complete valued field $K^\flat$ of positive characteristic (the tilt of $K$) and construct a ”motivic tilting equivalence” (see [41]):

$$\text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda) \cong \text{PerfDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda) \cong \text{PerfDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K^\flat, \Lambda) \cong \text{RigDA}_{\text{Frobét}}^\text{eff}(K^\flat, \Lambda),$$

which is obtained by “descending” Scholze’s tilting equivalence between perfectoid spaces over $K$ and $K^\flat$ (see [38] Proposition 6.17).

On the other hand, the category $D_{\text{ét}}(K, \Lambda) \cong \text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda)_0$ is equivalent to $D_{\text{ét}}(K^\flat, \Lambda) \cong \text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K^\flat, \Lambda)_0$ by means of the functor that associates to a (perfectoid) finite étale extension $L/K$ the extension $L'/K^\flat$: indeed Scholze’s tilting equivalence restricts to an equivalence over the finite étale extensions of $K$ and $K^\flat$ (this is the classic theorem of Fontaine and Wintenberger). We now specify that the two equivalences above are compatible with each other, and also to the Berkovich realization defined above.

Proposition 4.1. Let $K$ be a perfectoid field and let $\Lambda$ be a $\mathbb{Q}$-algebra. The functor $\omega_0$ commutes with the tilting equivalence.

Proof. By means of the adjunction property, we can alternatively prove that the following diagram is commutative

$$\begin{array}{ccc} D_{\text{ét}}(K, \Lambda) & \xrightarrow{\mathbb{L}i_\ast} & \text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda) \\ \wr \downarrow \sim \downarrow \wr \end{array}$$

$$\begin{array}{ccc} D_{\text{ét}}(K^\flat, \Lambda) & \xrightarrow{\mathbb{L}i_\ast} & \text{RigDA}_{\text{Frobét}}^\text{eff}(K^\flat, \Lambda) \\ \wr \end{array}$$

for a perfectoid field $K$ of characteristic zero with tilt $K^\flat$.

We will now decompose this diagram in some sub-squares following the picture of [41] Page 40]. We recall (see [41] Theorem 7.11]) that the equivalence $\text{PerfDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda) \cong \text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda)$ is obtained as the composite of the two functors

$$\begin{array}{ccc} \text{PerfDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda) & \xrightarrow{\mathbb{L}j_\ast} & \text{sPerfDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda) \\ \xrightarrow{\mathbb{L}i_\ast} & \text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda) \\ \end{array}$$

where the category in the middle is the category of semi-perfectoid motives (denoted by $\text{RigDA}_{\text{ét}}^\text{eff}(K, \Lambda)$ in [41] Definition 3.22]) the functor $\mathbb{L}j_\ast$ is induced by the inclusion of smooth perfectoid spaces inside smooth semi-perfectoid spaces, while $\mathbb{L}i_\ast$ is the left adjoint of the functor $\mathbb{L}i_\ast$ induced by the inclusion of smooth rigid analytic varieties inside smooth semi-perfectoid spaces.
First, we consider the diagram

\[
\begin{array}{ccc}
\text{RigDA}^\text{eff}_\text{ét}(K, \Lambda) & \xrightarrow{L_i^*} & \text{sPerfDA}^\text{eff}_\text{ét}(K, \Lambda) \\
\downarrow & & \downarrow \\
D_\text{ét}(K, \Lambda) & \xrightarrow{L_i^*} & \text{PerfDA}^\text{eff}_\text{ét}(K, \Lambda)
\end{array}
\]

where we indicate with \(\iota_1, \iota_2, \iota_3\) the inclusion of the small étale site over \(K\) in the big étale site of rigid analytic varieties resp. smooth semi-perfectoid spaces resp. smooth perfectoid spaces. The lower square commutes by the equivalence \(\iota_2 \cong j \circ \iota_3\). Similarly, we have an equivalence \(\iota_2 \cong i \circ \iota_1\) which implies \(L_{\iota_2}^* \cong L_i^* \circ L_{\iota_1}^*\). Since \(L_{\iota_1} \circ L_i^*\) is equivalent to the identity by [41, Theorem 5.5], this yields \(L_{\iota_1}^* \cong L_i^* \circ L_{\iota_2}^*\) hence the commutativity of the upper triangle.

We now consider the following square (see [41, Proposition 3.23])

\[
\begin{array}{ccc}
D_\text{ét}(K, \Lambda) & \xrightarrow{L_i^*} & \text{PerfDA}^\text{eff}_\text{ét}(K, \Lambda) \\
\downarrow & & \downarrow \\
D_\text{ét}(K^\circ, \Lambda) & \xrightarrow{L_i^*} & \text{PerfDA}^\text{eff}_\text{ét}(K^\circ, \Lambda)
\end{array}
\]

which commutes by definition of the tilting equivalence on both sides.

We are left to consider the triangle (see [41, Theorem 6.9])

\[
\begin{array}{ccc}
\text{RigDA}^\text{eff}_\text{Frob}_\text{ét}(K^\circ, \Lambda) & \xrightarrow{L_i^*} & \text{PerfDA}^\text{eff}_\text{ét}(K^\circ, \Lambda) \\
\downarrow & & \downarrow \\
D_\text{ét}(K^\circ, \Lambda) & \xrightarrow{\text{L Perf}^*} & \text{PerfDA}^\text{eff}_\text{ét}(K^\circ, \Lambda)
\end{array}
\]

where now the equivalence on the right is induced simply by means of the (completed) perfection functor \(\text{Perf}\). It is then immediate to prove it commutes (a finite étale extension of \(K^\circ\) is already perfect).

5. Compatibility with the étale realization

We show in this section that our main theorem in Section 3 can be interpreted as a motivic version of the results of Berkovich [17] showing that the singular cohomology \(H^*_\text{Sing}(|X^\text{an}\mathcal{C}|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell)\) of the Berkovich space associated to the analytification of an algebraic variety over \(K\) are canonically isomorphic to the weight-zero part of the étale cohomology \(H^*_\text{ét}(X_\mathcal{C}, \mathbb{Q}_\ell)\) for \(\ell \neq p\). In particular, we show how to obtain these equivalence via our theorem and the étale realization. This allows us to generalize them further to arbitrary analytic varieties.

From now on, we assume that the residue field of \(K\) is finite of characteristic \(p\) and we pick a prime \(\ell \neq p\). The functors that we will consider are insensitive to base change over the completed perfection of \(K\) (see the remark in [32, Proposition 2.3.7] and Remark 3.19). We will then assume for simplicity that \(K\) is perfect.

We recall here the basic properties of the \(\ell\)-adic realization functor for rigid analytic motives, constructed in [12, Section 3.1] (see also [2, Example 2.23]).
Proposition 5.1. Fix a prime \( \ell \) coprime to the residue characteristic \( p \) of \( K \). There is a triangulated monoidal functor
\[
\mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} : \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{FrobÉt}}(K, \mathbb{Q})^{\text{cp}} \to \hat{\text{D}}^{\text{cp}}_{\text{ét}}(K, \mathbb{Q}_\ell)
\]
where the category \( \hat{\text{D}}^{\text{cp}}_{\text{ét}}(K, \mathbb{Q}_\ell) \) is the derived category of constructible \( \ell \)-adic sheaves following Ekedhal (see [12, Definition 9.3] and [18, Section 5.5]). It has the following properties:

1. \( \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} \) is tensorial and triangulated.
2. For any smooth rigid analytic variety \( X \), the Galois representation associated to \( (H^1(\mathcal{R}_{\text{ét}, \ell}(\mathbb{Q}_\ell(X)))^\vee \) is the étale representation \( H^1_{\text{ét}}(X_\mathbb{C}, \mathbb{Q}_\ell) \).
3. The composition \( \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} \circ \mathbb{L}_* \) is canonically isomorphic to the functor \( \nu^* : \text{D}_{\text{ét}}(K, \mathbb{Q})^{\text{cp}} \to \hat{\text{D}}^{\text{cp}}_{\text{ét}}(K, \mathbb{Q}_\ell) \) induced by extending coefficients.

Proof. The main statement and the first property follow from [12, Theorem 3.2]. The second property is proved in [12, Remark 3.3]. The third property can be proved at an integral level, by inspecting the functor \( \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} \) (see [12, Theorem 3.2]). By its construction, based on the Rigidity Theorem [12, Theorem 2.1], we see that it is canonically equivalent to the functor induced by extending coefficients, as wanted.

If we want to relate the functor \( \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} \) with Berkovich’s version of Tate’s conjecture [17] we need to introduce weights of Weil numbers appearing as eigenvalues of a lift of Frobenius. We then consider the functor \( H_* : \hat{\text{D}}^{\text{cp}}_{\text{ét}}(K, \mathbb{Q}_\ell) \to \bigoplus \text{Rep}_{\text{cont}}(\text{Gal}(K), \mathbb{Q}_\ell) \) associating to a complex its homology sheaves, which are \( \mathbb{Q}_\ell \) vector spaces endowed with a continuous action of \( \text{Gal}(K) \) (with respect to the \( \ell \)-adic topology on \( \mathbb{Q}_\ell \)). We use the following notation of Berkovich.

Definition 5.2. Let \( V \) be a continuous \( \ell \)-adic representation of \( \hat{\mathbb{Z}} \) and let \( F \) be a topological generator of \( \hat{\mathbb{Z}} \). We say \( V \) has weight zero if the eigenvalues of \( F \) are Weil numbers of weight equal to 0. The subcategory of representations \( \text{Rep}_{\text{cont}}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell) \) they form will be denoted by \( \text{Rep}_{\text{cont}}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell)_{0} \). For any representation \( V \) we let \( V_0 \) [resp. \( V^0 \)] be the maximal sub-representation [resp. quotient representation] of \( V \) such that the eigenvalues of \( F \) are Weil numbers of weight equal to 0. Since the inverse of a Weil number of weight 0 is again a Weil number of weight 0, one has \( V^0 \cong ((V^0)_0)^\vee \).

Definition 5.3. We let \( \tilde{\omega}_0 \) be the functor \( \text{Rep}_{\text{cont}}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell)^{\text{cp}} \to \text{Rep}_{\text{cont}}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell)_{0}^{\text{cp}} \) mapping \( V \) to \( V^0 \). It is a left adjoint functor to the canonical inclusion.

If \( V \) be a continuous \( \ell \)-adic Galois representation, we can consider \( F \in \text{Gal}(K) \) to be a lift of the geometric Frobenius and restrict \( V \) to a representation of \( \langle F \rangle \cong \hat{\mathbb{Z}} \). This defines a functor
\[
\bigoplus\text{Rep}_{\text{cont}}(\text{Gal}(K), \mathbb{Q}_\ell) \to \bigoplus\text{Rep}_{\text{cont}}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell).
\]
By composition, we have then constructed a functor (depending on the choice of \( F \))
\[
H_*^\ell \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} : \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{FrobÉt}}(K, \mathbb{Q}_\ell)^{\text{cp}} \to \bigoplus\text{Rep}_{\text{cont}}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell)^{\text{cp}}
\]
which obviously restricts to a functor
\[
H_*^\ell \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} : \text{RigDA}^{\text{eff}}_{\text{FrobÉt}}(K, \mathbb{Q}_\ell)_{0}^{\text{cp}} \to \bigoplus\text{Rep}_{\text{cont}}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell)_{0}^{\text{cp}}
\]
since the Galois action on come compact Artin motive factors over a finite quotient of the Galois group. We now show that the functors \( \omega_0 \)'s are compatible with the two functors above.
Proposition 5.4. The following diagram is commutative:

\[
\begin{array}{ccc}
\text{RigDA}_{\text{Frob}}^\text{eff}(K, \mathbb{Q}_\ell) & \xrightarrow{H^F_{\text{et}, \ell}} & \text{Rep}_\text{cont}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell) \\
\rho_0 & \downarrow & \rho_0 \\
\text{RigDA}_{\text{Frob}}^\text{eff}(K, \mathbb{Q}_\ell) & \xrightarrow{H^F_{\text{et}, \ell}} & \text{Rep}_\text{cont}(\hat{\mathbb{Z}}, \mathbb{Q}_\ell)
\end{array}
\]

Proof. We denote by \( \iota \) be the right adjoint functors of \( \rho_0 \) and \( \rho_0 \) (the obvious inclusions). From the commutativity \( \iota \circ H^F_{\text{et}, \ell} \cong H^F_{\text{et}, \ell} \circ \iota \) and the unit of the adjunction we deduce the existence of a natural transformation

\[
H^F_{\text{et}, \ell} \Rightarrow H^F_{\text{et}, \ell} \circ \iota \circ \rho_0 \cong \iota \circ H^F_{\text{et}, \ell} \circ \rho_0
\]

which induces a natural transformation \( \eta : \iota \circ H^F_{\text{et}, \ell} \Rightarrow H^F_{\text{et}, \ell} \circ \rho_0 \). We let \( T \) be the full subcategory of \( \text{RigDA}_{\text{Frob}}^\text{eff}(K, \mathbb{Q}_\ell)^{\text{op}} \) of those objects \( C \) such that \( \eta(C) \) is invertible. All the functors involved commute with finite sums and shifts, so we deduce that \( T \) is closed under these operations. We now let

\[
X \to Y \to C \to
\]

be a distinguished triangle of \( \text{RigDA}_{\text{Frob}}^\text{eff}(K, \mathbb{Q}_\ell)^{\text{op}} \) with \( X \) and \( Y \) inside \( T \). Since the functors \( \rho_0 \) and \( \mathcal{R}_{\text{et}, \ell} \) are triangulated, we obtain the following long exact sequence

\[
H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}, \rho_0(X)) \to H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}, \rho_0(Y)) \to H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}, \rho_0(C)) \to H_{i-1}(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}, \rho_0(X))
\]

On the other hand, since \( \mathcal{R}_{\text{et}, \ell} \) is triangulated and the functors \( V \mapsto V^\vee, V \mapsto V_0 \) are exact, we also deduce the following long exact sequence

\[
\iota_0 H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}(X)) \to \iota_0 H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}(Y)) \to \iota_0 H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}(C)) \to \iota_0 H_{i-1}(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}(X))
\]

The transformation \( \eta \) induces a morphism between the two long exact sequences above. By the five-lemma and the isomorphisms \( H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}, \rho_0(X)) \cong \iota_0 H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}(X)) \) and \( H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}, \rho_0(Y)) \cong \iota_0 H_i(\mathcal{R}_{\text{et}, \ell}(Y)) \), we can therefore prove that \( T \) is closed under cones.

In order to show \( T = \text{RigDA}_{\text{Frob}}^\text{eff}(K, \mathbb{Q}_\ell)^{\text{op}} \) it then suffices to prove that a set of generators of \( \text{RigDA}_{\text{Frob}}^\text{eff}(K, \mathbb{Q}_\ell)^{\text{op}} \) (as a triangulated category) lie in \( T \). For example, we can take motives of the form \( \mathbb{Q}(X) \) for \( X \) a rigid analytic variety of potentially good reduction by [8, Theorem 2.5.34] and [39]. We then fix \( X \) and suppose that for some finite extension \( K'/K \) there is a smooth formal model \( \mathcal{X} \) over \( \mathcal{O}_{K'} \) whose generic fiber is \( X_{K'} \). In particular, \( |X_{K'/\text{Berk}} | \) is weakly contractible (see [16, Section 5]). We obtain that

\[
(H^F_{\text{et}, \ell} \circ \rho_0(\Lambda(X)))^\vee \cong \bigoplus H^i_{\text{Sing}}(|X_{C'}|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell) \cong H^i_{\text{Sing}}(|X_{C'}|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell) \cong \bigoplus \mathbb{Q}_\ell
\]

where the first isomorphism follows from the definition \( \rho_0 \cong \iota \circ L B_{\text{Gal}(K)} \), Proposition 3.7 and Proposition 5.1.

By [15, Corollary 4.5(iii) and Corollary 5.4] if we let \( \bar{k} \) be the residue field of \( C \), we obtain on the other hand that \( H^i_{\text{et}}(X_C, \mathbb{Q}_\ell) \cong H^i_{\text{et}}(X_{\bar{k}}, \mathbb{Q}_\ell) \) whose weight-zero part is zero unless \( i = 0 \), and equal to \( \bigoplus \pi_0(\mathcal{X}_{\bar{k}}) \mathbb{Q}_\ell \) otherwise (from the Weil conjecture proved by Deligne [24]). Also, since \( \pi_0(X_C) \cong \pi_0(\mathcal{X}_{\bar{k}}) \) as \( \text{Gal}(K) \)-sets, we deduce \( H^0_{\text{et}}(X_C, \mathbb{Q}_\ell) \cong (H^F_{\text{et}, \ell} \circ \rho_0(\Lambda(X)))^\vee \) which entails \( \iota_0 \mathcal{R}_{\text{et}, \ell} \mathcal{Q}_{\ell}(X) \cong \mathcal{R}_{\text{et}, \ell} \rho_0(\mathcal{Q}_{\ell}(X)) \) as wanted.

We can finally generalize Berkovich’s formulas [17] to arbitrary rigid analytic compact motives.
Corollary 5.5. Let $M$ be in $\text{RigDA}^\text{eff}_{\text{Prober}}(K, \mathbb{Q})^\text{ct}$ and $i$ be in $\mathbb{Z}$. Then $H^i(\mathbb{L}B_{\text{Gal}(K)}^* M) \otimes \mathbb{Q}_\ell$ coincides with $H^i_{\text{ét}}(M_C, \mathbb{Q}_\ell^0)$. In particular, if $X$ is a smooth quasi-compact rigid variety or an analytification of an algebraic variety, we have $H^i_{\text{sing}}(|X_C|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell) \cong H^i_{\text{ét}}(X_C, \mathbb{Q}_\ell^0)$.

Proof. By the definition of $\omega_0$ and Proposition 5.4, the two groups of the statement coincide precisely with the $i$-th cohomology groups of $(H^0_{\text{ét}} \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} \circ \omega_0)(M)$ and $(\omega_0^i \circ H^i_{\text{ét}} \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell})(M)$ respectively. The first part of the corollary then follows from Proposition 5.4.

For the second part, it suffices to take $M = \Lambda(X)$ and refer to the proof of the previous proposition where we showed that $\bigoplus H^i_{\text{sing}}(|X_C|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell)^\vee \cong (H^i_{\text{ét}} \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell} \circ \omega_0)(\Lambda(X))$ and $\bigoplus (H^i_{\text{ét}}(X_C, \mathbb{Q}_\ell^0)^\vee \cong (\omega_0^i \circ H^i_{\text{ét}} \mathcal{R}_{\text{ét}, \ell})(\Lambda(X))$.

\[\square\]

Corollary 5.6. Let $M$ be in $\text{RigDA}^\text{eff}_{\text{Prober}}(K, \mathbb{Q})^\text{ct}$ and $i$ be in $\mathbb{Z}$. Then $H^i(\mathbb{L}B^* M) \otimes \mathbb{Q}_\ell$ coincides with $H^i_{\text{ét}}(M_C, \mathbb{Q}_\ell)_{\text{Gal}(K^{\text{sep}}/K)}$. In particular, if $X$ is a smooth quasi-compact rigid variety or an analytification of an algebraic variety, we have $H^i_{\text{sing}}(|X|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell) \cong H^i_{\text{ét}}(X_C, \mathbb{Q}_\ell)_{\text{Gal}(K^{\text{sep}}/K)}$.

Proof. It suffices to argue like in \cite[Corollary 1.2]{17}. Alternatively, one can use Remark 5.18 and the same strategy of the proof above.

\[\square\]

Remark 5.7. We also obtain the versions of Berkovich’s formulas for cohomology with compact support

$$H^i_{\text{sing,c}}(|X_C|_{\text{Berk}}, \mathbb{Q}_\ell) \cong H^i_{\text{ét,c}}(X_C, \mathbb{Q}_\ell^0)$$

for any algebraic variety $X$ over $K$. It suffices to apply Corollary 5.5 to the analytification (see \cite[Proposition 1.3.6]{8}) of the motive $M^i(X)$ computing cohomology with compact support, following the notation of \cite[Chapter 16]{35}.

Remark 5.8. Berkovich’s results on the comparison of the weight-zero part of cohomology and singular cohomology of the Berkovich space go beyond the formula that we generalize here in Corollary 5.5. Indeed, there are versions of it for trivially valued finitely generated fields and archimedean fields (see the cases (b) and (c) of \cite{17}) as well as for $p$-adic cohomologies (see case (a”) of \cite{17}). In this work, we heavily relied on the results of \cite{16} which are proved there only for non-trivially valued non-archimedean fields, hence our Assumption 2.1. Nonetheless, we believe that the other versions of Berkovich’s formula have a motivic interpretation too. Such refinements are left for future work.

ACKNOWLEDGMENTS

We thank Jörg Wildeshaus for the numerous discussions and for having suggested the content of the main theorem in Section 3. We thank Geoffroy Horel and Jacklyn Lang for their useful remarks on earlier versions of this text, and for many fruitful discussions on the content of this article. We also thank an anonymous referee for his/her useful suggestions and corrections.

REFERENCES


LAGA - UNIVERSITÉ PARIS 13 (UMR 7539), 99 AV. JEAN-BAPTISTE CLÉMENT, 93430 VILLETANEUSE, FRANCE

*E-mail address: vezzani@math.univ-paris13.fr*